



2931/2020-17

ZMLUVA O VYTVORENÍ A POUŽITÍ DIELA

uzatvorená podľa zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

SLOVENSKÁ NÁRODNÁ GALÉRIA, štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky

Sídlo: Riečna 1, 815 13 Bratislava

Štatutárny orgán: Mgr. Alexandra Kusá, PhD. – generálna riaditeľka

IČO: 00 164 712

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: IBAN SK858 1800000007000117526

(ďalej len „SNG“ alebo „dodávateľ“)

a

Historický ústav Slovenskej akadémie vied

Adresa: Klemensova 19, 81499 Bratislava

IČO: 00166944

DIČ: 2021344710

IČ DPH:

Štatutárny orgán: PhDr. Slavomír Michálek, DrSc.

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

(ďalej len „objednávateľ“)

Článok 1 Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je záväzok dodávateľa vytvoriť pre objednávateľa dielo špecifikované v článku 2 tejto zmluvy (ďalej len „dielo“) a záväzok objednávateľa zaplatiť dodávateľovi za vytvorené dielo odmenu podľa článku 3 tejto zmluvy, ako aj úprava práv a povinností zmluvných strán súvisiacich s vytvorením diela a udelenie súhlasu dodávateľa na použitie diela spôsobom a na účel, dohodnutým v článku 5 tejto zmluvy.

Článok 2 Dielo, čas a miesto dodania diela

1. Dodávateľ sa zaväzuje vytvoriť svojou vlastnou tvorivou činnosťou dielo: **príprava nového frontentu a backendu pre verejnú on-line databázu, ktorá prezentuje výsledky aktuálneho výskumu projektu Nezamýšľané mesto: Architektonické a urbanistické koncepcie 19. a 20. storočia v mestskej štruktúre Bratislavy v objeme:**
 - Správa obrázkov
 - Testovanie, požiadavky na zmenu, nasadenie
 - Servis na rok (hosting, požiadavky na zmenu a riešenie chýb vo výške 2 človekodní = 16 hodín)
2. Dodávateľ je povinný odovzdať dielo najneskôr do **13.11.2020.**

Článok 3 Odmena a platobné podmienky

1. Odmena je stanovená na základe dohody zmluvných strán (ďalej len „odmena“):
celkom bez DPH 1786,00 EUR
celkom vrátane DPH 2143,20 EUR slovom: dvetisíc stoštyridsaťtri euro aj dvadsať centov (dodávateľ je platca DPH)
2. Zmluvné strany sa dohodli, že dodávateľ, okrem odmeny podľa odseku 1 tohto článku nemá nárok na žiadnu inú odmenu, ani úhradu nákladov, výdavkov alebo poplatkov spojených s vytvorením diela a odovzdaním veci (nosiča), ktorej prostredníctvom je dielo vyjadrené.
3. Odmena bude uhradená v lehote 14 dní po riadnom dodaní diela objednávateľovi, na účet dodávateľa vo zvolenom peňažnom ústave uvedený v záhlaví tejto zmluvy.

Článok 4 Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Dodávateľ zabezpečí:
 - a) prevod dát a vytvorenie nového prostredia pre verejnú on-line databázu, ktorá prezentuje výsledky aktuálneho výskumu projektu Nezamýšľané mesto: Architektonické a urbanistické koncepcie 19. a 20. storočia v mestskej štruktúre Bratislavy,
 - b) prevádzkovať verejnú on-line databázu,
 - c) zaškoliť administrátorov a používateľov HÚ SAV.
2. Dodávateľ je povinný poskytnúť súčinnosť Objednávateľovi pri riešení chýb počas obdobia 6 mesiacov. Objednávateľ bude kontaktovať spôsobilú kontaktnú osobu dodávateľa:
Meno a priezvisko: Michal Čudrnák
e-mail: michal.cudrnak@sng.sk
Tel.: +421 915 786 942
3. Objednávateľ sa zaväzuje:
 - a) dodať grafický dizajn projektu,
 - b) dodať podklady potrebné pre vývoj – štruktúru údajov o objektoch, lokalitách, architektoch a ďalších entitách,
 - c) sprístupniť databázu / údaje z pôvodnej verzie verejnej on-line databázy,
 - d) sprístupniť údaje o návštevnosti Registra architektúry pre účely vylepšovania verejnej on-line databázy
4. Objednávateľ môže od tejto zmluvy odstúpiť, ak nebolo dielo vytvorené podľa zadanej objednávky, alebo ak má dielo neodstrániteľné nedostatky. V prípade, ak ide o odstrániteľné nedostatky, ktoré môže dodávateľ v primeranej lehote odstrániť, objednávateľ môže odstúpiť od zmluvy len ak v tejto lehote dodávateľ nedostatky neodstráni.
5. Objednávateľ je povinný poskytnúť dodávateľovi súčinnosť pri odovzdaní diela.
6. Zmluvné strany spíšu o odovzdaní a prevzatí diela odovzdávací protokol.

Článok 5 Spôsob použitia diela a udelenie licencie

1. Dodávateľ udeľuje objednávateľovi licenciu na použitie svojho diela akýmkoľvek spôsobom s akýmkoľvek zámerom zvoleným objednávateľom.
2. Dodávateľ si uvedomuje, že dielo bude odovzdané na používanie tretej strane, ktorá dielo následne sprístupní na masové využívanie širokou verejnosťou.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že udelenie licencie je v cene odmeny.



4. Dodávateľ udeľuje licenciu ako výhradnú, v neobmedzenom vecnom a územnom rozsahu na dobu trvania majetkových práv objednávateľa.
5. Dodávateľ podpisom tejto zmluvy udeľuje súhlas objednávateľovi na udelenie súhlasu tretej osobe na použitie diela vytvoreného dodávateľom (tzv. sublicencia) a súhlas na postúpenie licencie na tretiu osobu.

Článok 6 Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že táto zmluva vrátane všetkých jej súčastí a príloh bude zverejnená v Centrálnom registri zmlúv (ďalej len „register“). Register je verejný zoznam povinne zverejňovaných zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v elektronickej podobe. Zverejnenie zmluvy v registri sa nepovažuje za porušenie ani za ohrozenie obchodného tajomstva a informácie označené v tejto zmluve ako dôverné v zmysle § 271 odsek 1 Obchodného zákonníka sa nepovažujú za dôverné informácie. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v registri, pričom SNG sa zväzuje zabezpečiť jej zverejnenie.
2. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpísaním prečítali, že bola uzatvorená po vzájomnom prerokovaní podľa ich slobodnej vôle, určite a zrozumiteľne.
3. Táto zmluva sa riadi slovenským právnym poriadkom, predovšetkým príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov a Občianskeho zákonníka.
4. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých jeden exemplár dostane dodávateľ a ostatné ostávajú pre potrebu objednávateľa.

V Bratislave, dňa

V Bratislave, dňa

dodávateľ

objednávateľ

Slovenská národná galéria

Mgr. Alexandra Kusá, PhD.

generálna riaditeľka



KRYCÍ LIST

Príloha č. 4 d)

FINANČNÁ KONTROLA

vykonaná podľa zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite v znení neskorších predpisov

Finančná operácia **je/nie je*** v súlade:

(príjem – použitie – právny úkon – iný úkon majetkovej povahy)

Označenie alebo popis FO alebo jej časti (napr. číslo zmluvy, č. záznamu z registratúry):

S rozpočtom:

Finančnú operáciu

Je/nie je* možné vykonať

Je/nie je* možné v nej pokračovať

Je/nie je* potrebné vymáhať

Dátum

Meno a priezvisko

Podpis

S osobitnými predpismi/uzatvorenými zmluvami:

Finančnú operáciu

Je/nie je* možné vykonať

Je/nie je* možné v nej pokračovať

Je/nie je* potrebné vymáhať

Dátum

Meno a priezvisko

Podpis

S vnútornými smernicami:

Finančnú operáciu

Je/nie je* možné vykonať

Je/nie je* možné v nej pokračovať

Je/nie je* potrebné vymáhať

Dátum

Meno a priezvisko

Podpis

So zákonom o VO v platnom znení

FO podlieha – nepodlieha zákonu o VO

Finančnú operáciu

Je/nie je* možné vykonať

Je/nie je* možné v nej pokračovať

Je/nie je* potrebné vymáhať

Dátum

Meno a priezvisko

Podpis

Finančnú operáciu overil

Je/nie je* možné vykonať

Je/nie je* možné v nej pokračovať

Je/nie je* potrebné vymáhať

Dátum

Meno a priezvisko

Podpis

*Vhodné podčiarknite